

Az Újság

politikai, társadalmi, közgazdasági és irodalmi napilap

Hirdetéseket a nap bármely
szakában felvesz a kiadó-
hivatal

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
SALONTA—NAGYSZALONTA, PIATA UNIRII
(TOLDI-TÉR) 13. sz.

Szerkesztésért felelős:
GAAL SÁNDOR

NAPFOLTOK

Irta: KRENNER MIKLÓS dr.

Az új kormány az előlegezett bizalmunkat megtszolgálni látszik. Heves tempóju munkához fogott, a rendet és a nyugalmat fenntartja, komoly segítőtársakat toboroz, a tisztviselőket dologra kényszeríti, de pontos anyagi ellátásukról is gondoskodik. Arra törekszik, hogy a választások elrendeléséig biztosítsa magának a parlamenti pártok jóindulatát, vagy legalább is semlegességét, néhány sürgős törvényjavaslatot akar megszavaztatni. Egyik legjelentősebb elhatározása, hogy a kisebbségeket is bevonja a kormányzói tevékenységbe. Az új kabinet napja, amely borus fellegek között, ködösen s fénytelenül kelt fel, tehát ragyogni és melegíteni kezd, sajnos a napoknak foltjai vannak. Mindenek előtt aggályos, hogy a kormányt Manoilescu tüntetően „Öfelsége kormányának” nevezi, mintha nem szigorosan alkotmányos uton jött volna létre, mintha... mintha már most szembehelyezkedne a parlamentarizmus fogalmával, — mintha Jorga, az egykori királyi nevelő, Argetoianu, a demokrata, liberális, néppárti, újra, liberális, majd pártönkivüli politikus és sinaiai legfőbb tanácsadó, Manoilescu a nép, majd a nemzeti-paraszt-párti tag is a király hazajövetelének egyik főtényezője, Banu a liberális párt karlista dissidense, nem mint erős személyiségek és kitűnően

alkalmazkodó politikusok, — nem mint időszerű államférfiak vállalkoznának az állam megmentésére, hanem királyi kamarillaként veszélyes kalandba bocsájtkoznának. Tudjuk, hogy a király a legalkotmányosabban és igen bölcsen vezette a kormányváltás kibonyolítását, a végeleig megtett mindent a koncentráció céljából s a kormányt a népakarattal törekszik teljesen összhangolni. Minden kormány „Öfelsége” kormánya, mint minden ellenzék is „Öfelsége királyi ellenzéke”, de nem kizárólag az övé, ahogy a Manoilescu elhírtelenkedett mondatának különös hangsúlya érzékelteti, hanem a népe is, igen, még abban az esetben is, ha egy átmeneti évadra, mint kisebbségi kormány formálisan az eddigi népakarat kiválasztottjával szembe szegül.

Egy másik aggály! Jorga nem részletezett programmal jön, hanem azt hirdeti, hogy a pillanatnyi szükségletek fogják a tennivalókat megszabni. Ezt igazolni látszik, amit egy külföldi vezérnap állít, hogy a „merész rögtönzések” kormányával lesz dolgunk. A komor és kiélezett helyzetben, a szörnyű gazdasági válságban, a német-osztrák vámunió és a briandi ellen-terv harcában, a spanyol forradalom és a kiujult olaszfrancia flottaellentét okozta nyugtalanság idején határozott állásfoglalásra van szükség.

Nem helyeselhetjük a kisebbségi kérdés szenzációsan új és jóindulatu kezelésének

módját sem. A külföldi sajtó fogadtatásán Jorga kijelentette, hogy nem gondol a kisebbségi statutum megalkotására, mert egy jó ember kormányzása ilyen törvény nélkül többet ér a kisebbségeknek, mint egy gonosz rezsim a kisebbségi statutummal. Csakhogy a jó emberek mulandók, míg a jó törvény élete hoszu s eredményes lehet. Egy kisebbségi államtitkár kinevezése kétségtelenül nagy előrehaladást jelentett, ha már miniszteri tárcáról

nem volt szó, de a magyarság súlyos sérelmének kell tekintenünk, hogy németet neveztek ki az első kisebbségi államtitkárságra.

Kár, hogy a napnak foltjai vannak. De még mindig jobb, ha foltos nap futja pályáját felettünk, mintha teljes napfogyatkozással sötétítenék meg életünket, mint amely nemrég leáldozott. És inkább foltos nap, mint pusztulást hozó üstökös, vagy fejünkre zúduló meteor.

Vissza a pénzzel!

32 ezer és 15 ezer lejes órabérek

Az »Ordinea«, a leleplezésről híres bukaresti lap napok óta ismét azt írja, hogy »vissza a pénzekkel!«. Tudniillik a jogtalanul felvett pénzekkel.

A bukaresti liberális és pártönkivüli lapok kimutatást közölnek arról, hogy kitől mennyit követel vissza az állam. Pár napos még a vizsgálat s csak jelentéktelen az, amit már is felderítettek, de az a »jelentéktelen«-ség is milliókban nyilvánul meg.

Igy Teianu, »szeretett képviselőnk«, akit oly nagy tömeg pálinkával választottak meg Biharban, (apropó, kifizették már a szalontai kocsmárosoktól és kimérésektől a választásra »rekvirált« italt?) s aki azt ígérte, hogy atyja lesz Biharnak,

a petróleum vezetékgazgatóságában 32.000 lei óradijat kapott. A pénzügyi minisztérium alá tartozó egyik autonóm pénztár igazgató-

sági tagja, 80 ülésen való részvételért, egy millió kettőszázezer lejt kapott. Vagyis 15.000 ezer lejt egy órára!

A lemondott kormány embereitől Valcovici közmun-
kaminiszter visszaköveteli a jogtalanul felvett pénzeket. A névsort nyilvánosságra hozták. Itt csak a vasutigazgatóságról van szó, amely a múlt évben

1.000.000.000 lej defici-
cittel zárta mérlegét.

A névsor a következő: St. Pretorian 2 millió 388 ezer 365 lei, Negrițiu Jon 1 millió 378 ezer 993 lei, Balasino-
vici Ene 480 ezer 666 lei, Brătăsănu Petru 1 millió 448 ezer 995 lei, Stoicescu C. 1 millió 448 ezer, 993 lei. A millió aluli összeget nem közöljük.

Jorga újabb ajánlatot tett a liberális pártnak, amely azonban még mindig a várakozás álláspontján áll.

Kigyulladt a ház, amíg a szőlőben dolgoztak

Ma délelőtt 11 órakor tüzet jelzett a toronyőr. A tüzoltó kocsi kivágatott Hétvezér-ucca 6 szám alá, ahol Rajos Károly házának hátsó része kigyulladt s tüzei fogott a padlás tetőzete.

A házban senki odahaza nem volt, mert kimentek a szőlőbe.

A tüzoltók pár perc alatt elfolytották a tüzet. Oka valószínűleg az, hogy tűz maradt a tűzhelyen s a kéményből tüzet fogott a mennyezet. A kár jelentéktelen.

BORDÁS LÁSZLÓ

irodafőnök új beosztásában. Mindenbizonyítványt a harmas számú szobában állítanak ki

Bordás László irodafőnök, a városháza szimpatikus és előzékenységéről közismert hivatalnok, új beosztást kapott, még pedig a legkényesebbek egyikét: a bizonyítványok kiállítását.

Együttal ő az iktató-kiadóhivatal vezetője is. Hivatali helyisége az emelet 3. számú irodában van.

A városházán különben felszaporodtak a munkálatok. Ezzel kapcsolatban a következők közlésére kérték bennünket:

A városházán feltorlódott munkálatok miatt, kérik a lakosságot, hogy hivatalos ügyben csak d. e. keresse fel a hivatalokat. Egyben a felek érdekében kérik minden adófizető polgárt, hogy hozza magával állami adókönyvét is, mert egyes adónevek kifizetését igazolni kell az igazolvánnyal, vagy bármely mástermészetű hivatalos akták kiadásakor.

Közszemlén a tanácsülés jegyzőkönyve

Szalonta város helyhatósága tudatja, hogy a folyó hó 27-én tartott nagytanács ülés jegyzőkönyve elkészült és az, 1931 április hó 28-tól számított 10 napi közszemlére a városháza főbejáratánál levő hirdetési táblára kitétetett, mely határidő alatt bárki által megtekinthető s az abban foglalt határozatok elleni esetleges felelősségek akár itt, helyben a városházán, akár Oradean a vármegye közigazgatósági hatóságánál ugyan csak ezen határidő alatt beadható, ez utóbbi esetben azonban a helyhatóság is külön értesítendő.

Tip. „GAÁL ÉS TARSA” nyomdája Salonta.



Akar-e olcsón ruházkodni?

Szántó Mártonhoz

egy nagytömeg tiszta gyapjú bel- és külföldi férfiszövet maradék érkezett, amit félárban vehet meg.

2, 3 és 4 méteres darabok, férfiruhákra női kosztümökre kiválóan alkalmas!

Ezek a cikkek csak készpénzért adtnak el!

Regatul România. Județul Bihor.
Primăria Comunei Urbane Salonta.

No. ad. 4339—1931.

Publicațiune

Primăria comunei urbane Salonta aduce la cunoștință publică, că în ziua de 10. Iunie 1931 orele 12 a. m. va pune în vânzare un imobil cu suprafața de 1 jug. cad. st. p. intravilan pe lângă condițiunile specificate în caietul de sarcini, care se poate consulta sub orele de birou la serviciul economic-financiar și de contabilitate, precum și la serviciul tehnic al orașului.

Salontă, la 24. Aprilie 1931.

Primăria.

Május 1-én megnyílik a mezőgyaraki gyógy-fürdő

Olcsó autó és kocsijárat.
Az indulás felől érdeklődni lehet Kenéz István hentesnél a kispiacon.

Értesítés!

Az „ORIENT EXPRESSZ” autóbusz vállalat tulajdonosa tisztelettel értesíti a n. e. közönséget, hogy május 1-től megváltoztatja az autóbuszok menetrendjét a következőképpen: Szalontáról indul délelőtt 6:30, 7:30, 8, délután 1:30 és 5:30-kor.

Váradról indul d. e. 6, 12, délután 1, 4:30 és 7-kor. A Szalontáról reggel 8 órakor induló autóbusz a „FÉLIX” fürdőig megy, ahonnan 12 órakor, Váradról pedig ebéd után 1 órakor indul vissza. Ez a menetjárat csak május 12-től jár ki a Félix fürdőbe. Biztosítjuk, hogy a legteljesebb elismerésüket fogjuk kiérdemelni.

Tisztelettel: C. C. OMAN.

Elveszett!

Kettős börtönbörtárca ügyében nyomon vagyok. Kérem a megtalálót az építési irodában — ahol letettem, — vagy a Csepreghy utcában, Rákóczi-ut 13. adja be.

NAGY építész.

Maradék szövetek hihetetlen olcsó áron lesznek árusítva: FREIBERGERNEL!

Römi verseny

A Kereskedelmi Kör römi versenye holna este meg lesz tarva. Benevezéseket ma estig fogadnak el. A nyereménytárgyak megtekinthetők Ellmann János kirakátaban.

Brailai buza árak

Ma délben Brailában a következő buzaárak voltak. (A kikötőben vagombá rakva értendők):

Buza, 350—325—270. Rozs 275. Árpa 275—206—290. Tengeri, 250. Bab 500 lej.

8000 Lei keresethez juthat

egy hónapban, ha gyors-kötőgépet szerez be. Azzal, hogy mi állandóan az ezen elkészített harisnyákat, ruhácskákat elismert magas áron vásároljuk vissza, alkalmat adunk önnek, biztos existenciát és állandó bevételt szerezni. Irjon még ma ingyen prospektus végett a

RECORD

kötőgép vállalatának, MEDIAȘ, Piața Regele Ferdinand 17.

A gépet bemutatja és felvilágosítást ad Salontán, NAGY SÁNDORNÉ, Kálvin-ucca 48. ahol a rendelést is feladhatja és díjmentesen tanítják.

EGY ÜGYES SZOBALÁNY uri házhoz azonnali belépésre felvétetik Széchenyi-ucca 4. sz. a.

Irodalom

FÖLDI MIHÁLY:

HAMLET KIRÁLYKISASSZONY

Nagy és kis problémák izgatják ma az emberiséget, a nap futó izgalmait az egyik percben s a lét vagy nem lét döntő kérdései a másikban. Földi Mihály, az új magyar irodalom egyik nagytehetségű és nagyműveltségű tagja, egyforma bravurral ragadja meg a ma emberének szeszélyes, bonyolult, küzdő lelkeben mindkét mozzanatot s mély bepillantással elemzi ki a muló percből is az örök lényegét és az örök gondolatokból is az élet muló de égető aktualitását. Ritkán találkozunk ésszel és szívvel egymást annyira kiegészítő és bőséges áradásával, mint amennyi Földi Mihály följegyzéseiből tárul elénk s ritkán érezzük testi és lelki életünk minden titkát ily orvosi hűséggel és éleslátással leleplezve, mint ezekben a nagyvonalú tanulmányokban. Akiben él a mély vágy megismerni a világot és önmagát, nagy gyönyörűséggel és haszonnal olvashatja Földi Mihály élvezetes és értékes könyvét, mely az Atheneum Olcsó Könyvei című könyvsorozat legújabb köteteként kerül forgalomba. Rendkívüli olcsó bolti ára 51 lei, kapható minden könyvkereskedésben. 264 oldalon jó kiállításban. Régi ára 190 lei volt. Küldjön bélyegben 51 leit és Lepágenak Kolozsvár és Lepage franco küldi. Kérje az árleszállítások nagy jegyzékét Lepagétól Kolozsvár.

Mercur cipőszalon

készítményei eddig nem létező olcsó árban kapható. NAGY ISTVÁN divatruházában! Megrendelések is raktári árban!

A református Nőszövetség

tagjai felkéretnek, hogy holnap csütörtökön, d. u. 4 órakor a Mikó iskolában szíveskedjenek megjelenni.

A ref. ifjak csütörtök este 8 órakor összejövetelt tartanak. Pontos megjelenést kérünk.

Modern uri magánlakás

Rákóczi-ut 20. sz. a. — Erdélyi Gyula-teleki. Elfoglalható május, esetleg augusztus 1-én. Értekezni lehet a tulajdonos Nagy Danielnéval, Reg. Carol II. (Várad-ut) 7. Sternthal-ovoda.

A pénteki

vasárnapi munkaszünet miatt a héti piac csütörtökön lesz megtartva.

Senkit nem kimél a Népbank! Nem hosszabbítják meg a váltókat - - Mi következménye lett a csődnek?

Akkor, amikor a legnagyobb a nyomorúság, a kereset nélküliség, akkor kellett csapásként jönnie a Népbank csődjének is.

Hogy miképpen jutott el a fizetésképtelenségig a Népbank, az most más lapra tartozik. De, hogy a lelkiismeretlenség mit idézett elő, az már olyan tény, amit elhallgatni nem szabad.

Ez a szomorú tény az, hogy senkinek, legalább is a legszegényebbjének, a protekció nélkülieknek egyáltalán nem hosszabbítják meg a váltót, hanem kimélet nélkül kapják D. N. Anghelescu csődtömeggondnoktól a felszólító levelet, hogy a tőkét, kamatot és a felszólító levél díját 3 napon belül fizesse meg az adós, mert ha nem, beperelik.

A csődtömeggondnok pedig nem tréfál, mert nem is tréfálhat. Nem is Anghelescu ügyvéd itt a hibás, mert hiszen ő nem tesz egyebet, mint eleget tesz csődtömeggondnoki kötelességének.

De kérjük, az a néhány betétes, aki mindenáron a megegyezés ellen volt és ragaszkodott a csődhöz, tud-e nyugodtan aludni éjszaka? Nem félnek a sors büntető kezétől? Nem félnek a hajléktalanná tett koldus botra jutott szegényektől, hogy meglin-cselik őket?

Mert határozottan megérdemel-nék. Hiszen az adósok nagy része akkor, amikor a kölcsönt felvette, keresett. S mert keresett, épített, vagy más befektetésre használta a pénzt fel, semmiesetre nem mulatta el. Épen azért vette fel a pénzt, mert keresett s biztos reménye volt, hogy kitudja fizetni.

De jöttek a kereset nélküli évek, amikor a piacra vándoroltak a nélkülözhető párnák, hogy kenyeret vegyenek az éhező gyermekeknek az eladásból befolyt pénzen. Száj-ból elvont falatokon megspórolt

pénzen fizették a kamato-kat abban a reményben, hogy majd csak jön még egyszer idő, amikor lesz kereseti alkalom s letör-lesztgetheti a tőkét is, amelyet kamatok alakjában talán már be is fize-tett. S ime, itt az ügyvédi felszólítás: fizess, vagy perelek s árverezek.

S még voltak emberek, akik nem helyeselték az „Az Újság” állás-pontját, mert a kiegyezés mellett irt. Persze, mert korlátoltságukban nem látták a szomorú következményeket. A kiegyezés esetén ők is megmenthetek volna valamit s nem döntöttek volna szerencsétlenségbe néhány száz embert. Így ők sem fognak talán semmitsem

kapni.

Alkalmilag be fogok menni Váradra, megnézem az ügyiratokat s nem fogok félni kiméletlenül leleplezni azokat, akik előidézői a szerencsétlenségnek.

De azon se csodálkozzék senki, ha aztán a szerencsétlenek erősen a baloldal felé tolódnak felfogás dolgában.



S P O R T



Pénteki és vasárnapi futball mérkőzések

Május elsején pénteken és harmadikán vasárnap ismét nagy napja lesz a szalontai sportnak s melegük a szalontai játékosoknak.

Május elsején mérkőzik az NSC az arai Tricolorral, az egyik jó hírű és neves aradi elsőosztályú csapattal, az aradi kerület 3-ik helyezete aki eldöntetlenül játszott a CFR-rel, az AAC-al stb.

Vasárnap pedig — szintén 4 órai kezdettel revanse mérkőzés lesz a Gyulai T. E. csapatával, ugyanis a szalontai magyarok a

gyulai magyarokkal csapnak össze.

Mindkét mérkőzés szenzációs lesz és külön élvezetet fog nyújtani a sportkedvelőknek.

Különösképen felhívjuk a sport kedvelő közönség figyelmét az NSC felállítására, amely — előre eláruljuk — meglepetés lesz!

Egészen bizonyos, hogy mindkét napon élvezetes sporteseményben lesz része Szalonta lakosságának.

A mérkőzést Lövy Henrik a szegedi kerület I. osztályú bírása fogja levezetni.

A király Temesváron

Bukarestből jelentik: Őfelsége, II. Károly király május hó 2. és 3. Temesváron fog tartózkodni, ahol részt vesz az ottani lóversenyeken.

Negyedikén tér vissza a fővárosba. Ugyancsak Temesvárra érkezik külön vonaton az egész kormány is.

Ismét földrengés volt valahol

Budapestről jelentik: A Meteorológiai Intézet szeizmográfja tegnap délután, másfél órán keresztül, 2300 kilométer távolságban, földrengést jelzett.

Gyermekek szandálok minden számban, gumi talpu cipők gyári árban kapható RUBINÉ Minerva áruházában.

A színház heti műsora

Szerda: „SISTERS” operett, 40-30-20-15-10 leies helyárrakkal.

Csütörtök: „Fruska” vígjáték 40-30-20-15-10 leies helyárrakkal.

Országos vásárok

Alsó simádon május 9-én, Marghitán április 29-én, Pankotán május 2—3-án.

Libavásár

Francia pikantérikkal telt operett. Olyan jelenetek, amilyenek csak egy operett szerző eszében születhetnek meg Na de hát azért operett.

Egy leány nevelő intézetben játszódik le. Sőt mi több, a második felvonás a növendékek hálósobájában, ahol egymást érik a kacagtató jelenetek.

Kittünő alakítást láttunk Beck Rózsától Touplin asszony szerepében. Elsőrendű jó volt Hegedüs Miklós a férj szerepében. Medgyessy Juciról a megszokottat, hogy mindig nagyon jó. Battyán Kalmán kihasználta a fiatal tanár szerepének minden előnyét.

Solti Janka, mint mindig, most is kiemelkedett játékával. Lágy, csengő hangja az esti előadáson különösen jól érvényesült. Radnay Dezső tipikus megszemélyesítője a borvirágos orru iskolaszolgának. Nem lehetett nálla jobban alakítani.

A talában véve, nagyon jól ment az előadás. A nézőtér jól mulatott, ez a legfontosabb s tapsokkal honorálta a színészek játékességét.

A szintársulat leszállította a helyárrakat

Hogy a közönség minél szele-sebb rétege látogathassa a színház előadásait az igazgatóság leszállította a helyárrakat 40, 30, 20, 15 és 10 lejre. Ezenkívül lesznek olyan előadások is, amikor 20, 10 és 6 lejes helyárrak lesznek.

LEGSZEBB TAVASZI MODELKALAPJAINK MEGERKEZTEK. FELHIVJUK RÁ A N. B. HÖLGYKÖZÖNSÉG SZÍVES FIGYELMÉT.

SALON CHIC

RÁKÓCZI-UT 7. SZ. NAGY PALOTÁVAL SZEMBEN.

TAVASZI

női és férfi ruha szövetek, kabát kelmék szép választékban megérkeztek

Freiberger-hez
Feltűnő olcsó árak!

REGÉNY HARCZ ÉS BÉKE

Irtta: HERMANN GÉZA 10
II.

— Ugy? most már a logikai összefüggést is értem! Baranyai a határperben védekezőfél, de más oldalról meg, mint a turivölgyi vasut részvényese, támadja szegény atyámat, mint részvénytársasági elnököt, e vicinális vasut kritikus állapotáért. Ennélfogva szegény papa tehetetlen dühében a szélsőségekre ragadtatja magát s a veszélybe rohan... Völegényem a házunk részére igényelt nagykölcsön fiasokjéért káromolja ellenfelünket, a mama meg a jövőnk ténhető katasztrófájáért átkozza őt. Tehát minálunk mindenki ezt az embert bántja, de senkinek eszébe nem jut a gyűlölettől, hogy keresse a békés kibontakozást, mert hiszen a legádázabb ellenségnek is van szíve, belátása s humanitása. Természetesen, ha mi konok támadók vagyunk és nem okulunk, az az ellenség nem jön levett kalappal a békére instálni hennünket! És ebből a rémes helyzetből — mint látom — nincs kibontakozás, mert a kedves papával birni s okosan beszélni nem lehet, völegényem Alfonz éppen oly női siránkozó, mint a mama, ezer szerencse, hogy édes Arthur bátyám, ez a bohém kedélyű katona s érzékeny lelkületű ifju nem tud semmiről, mert ez a rémes állapot talán végzetét pecsételné meg. Így hátra volnék még én, a család gyöngye leánya, szemben a néroki kegyetlen ellenséggel...

Valamikor olvastam egy regényt amelynek eszmétárgya hasonló a mi helyzetünkhöz, — e regény hősnője szintén gyöngye leány volt, aki fölvette ellenségükkel szemben a harcot, de érzelmi fegyverekkel — és győzött! Támasztott ellenfele szívében oly kínos szerelmet, amelynek gyötrelmei megölték azt. Mint vélekednék kedves Laura, ha nem ezt utánozni volna kedvem?

— Ezt kegyednek — barones — utánozni a világ minden kincséért sem szabad. Szent Isten, hova gondol. Egy nő, pláne menyasszony — megalázásnak magát ki nem teheti s nem kérhet meg ellenséges férfit. Ez esetben ebből rettenetesebb bonyodalmak származhatnak, egész sora a férfiak közötti párbajnak, kegyedhez pedig a világ gyanuja tapad...

— Nem feltétlenül osztom nézetét — kedves Laura, — mert az nem megalázás volna, ha család nyugalmaért való önfeláldozás s részben kötelesség a gyermek részéről, ha már minden más mód hiába valónak bizonyult! Meg is kérhetem mint nő a férfit, mer ér-

Olcsó fehérnemű vásár!

Több ezer méter finom fehérnemű és lepedő vászon maradék érkezett

Szántó Mártonhoz

Ezekből a legfinomabb kelengyék félárban beszerezhetők.

Prima kelengye vászon **26 leitől** kezdve kapható!

Valamit sugok magának

tartsen meg továbbra is

mészárosának

hiszen tudja azt mindenki, hogy

Piacsek

által kiszolgált elsőrendű marha, növendék, gyenge borju és sertés husok a legmesszebbmenő előzékenységgel és a legjutányosabb árban lesznek kiszolgálva.

1 kg növendék paprikásnak **20 lei** 1 kg marhahus paprikásnak **16 lei**

dekelt családtag vagyok s ha nem esen érző gentlemann az ellenfél, teljesítenie kell a női kérelmet! A történetekért esetleg verekedhet a völegény, a világ kritikáját meg elhallgattatja a fivér és maga az ellenséges férfi is, de ennek elhárítására törekednem.

— Hát azt meggondolta-e — kedves baronesz, — hogy ilyen elhatározáshoz a szülők beleegyezését nem adnák s nem is adhatják, mert ennek ellene mond a szülői szeretet, amely egy leánynak éppen nem engedheti meg a veszélybe való rohanást! Az ellenségeskedésből való kibontakozás nem a gyöngye leány feladata, hanem az erős férfié! És tegyük fel, a bárói ház ellensége bir mind ama lelki kellékekkel, ami a női elmére, szívre s gondolatvilágra lebilincselő és hódító: mi lenne akkor, ha nő a föltett játszmat elbukja s vesztésként kerülne ki az érzelmi harcból? ... Lássá nem gondolta meg, hogy a választott fegyver kétélű s vele önmagát is megsebezheti, ez a seb pedig égő s fájdalmas, neve a — reménytelen szerelem!

Felkérértnek

mind azok akik Nagy János és nejeéről Fonhausen Fraciskáról valami információt tudnak adni, hogy jelentkezzenek városháza emelet 3. sz. szobájában.

Apróhirdetések

ELADÓ egy jó karban lévő féderes gyermekocsi. Ért. Bene, Honvéd-ucca 55.

JÓ családból való kis leányt ki nem iskola köteles, gyermek mellé játszani délelőtt és délutánra felveszek. Balogh Rákóczi ut 3.

HA olcsón akar ruhárkodni csak is Dányi férfi szabót keresse fel. Vécsei ucca 52.

ELADÓ egy garnitúra Hoffer és Schvarcz gyártmányu cséplőgép Ért. Toldi u. 4 sz.

MEGVÉTELRE keresek 3 drb. használt jókarban lévő ablakokat. Varga Ferenc kereskedő Aradi-u. 52.

Eddig még nem létező gyorsan és olcsón harisnyaszemfelszedést vállalkozok. Sürgős esetben megvárható. Vevőimet előnyben részesítem. — Nagy István divatruháza, Reg. Ferd. 3.

MEGBIZHATÓ asszonyt konyhára felvesz a Központi étterem.

KIADÓ egy butorozott szoba (élelmezéssel, vagy anélkül) Petőfi-ucca 16.

ELADÓ Bo8skai-ucca 7 sz. ház kedvező fizetési feltétellel. Ért. u. o.

A RAKTÁRON LEVŐ összes árut minden elfogadható árban árusítjuk. Szentmiklóssy János áruháza.

ELADÓ: két garnitúra cséplőgép és egy traktor. Ért. Szöllőssy daramalomban.

ELADÓ a Tókerben 206 kvadrátos jó karban lévő szőlő. Cim a kiadóban.

KIADÓ különbejáratu csinosan butorozott szoba Bocskai-ucca 44 sz. alatt, özvegy uri asszonynál.

Balogh György

festő által tisztítás és festés végett átvett ruha és fehérneműk, gallérok átvehetők 8 napon belül Bocskai-tér 34. szám alatt.

HA

keveselli üzleti forgalmát,

- 1-szerű a segítség:
- 2-ségtelen nagy értéket nyer,
- 3-szorosára emeli a forgalmát,
- 4-szeres vevőkörre lesz, ha
- 5-letes hirdetésekkel
- 6-hatós reklámot fejt ki az Az Ujságban, Szalonta és vidéke legjobb és legelterjedtebb napilapjában

Radióműsor

Szerda, április 29

Bukarest

- 5 Zenekar.
- 6 Hírek.
- 8:30 Zenekar.

Budapest

- 4:30 Morse-tanfolyam
- 5:10 Előadás
- 6:30 Citerahangverseny
- 7:30 A m. kir. Oeraház előadásának közvetítése. „A nürnbergi mesterdalkok.” Dalmü 3 felvonásban.

Csütörtök, április 30

Bukarest

- 1 Gramofon
- 5 Zenekar
- 6 Hírek
- 8:30 Zenekar

Budapest

- 10:15 Hangverseny.
- 1 Időjárásjelentés.
- 1:05 Hangverseny.
- 5 Előadás
- 7:15 Cigányzene
- 8:20 Felolvasás
- 9:15 Hangverseny

Eladó:

Aradi-ut 20 sz. modern új ház 4 szoba és minden mellékhelyiséggel, ugyan ezen szám alatt egy rendes nagy ház gazdálkodónak alkalmas. Lókerben a Badar-féle szőlő 3 és fél hold terület igen előnyös árak mellett. Értekezni lehet a tulajdonosnál fenti szám alatt.